



Asamblea General

Distr. general
22 de octubre de 2001
Español
Original: español/inglés

Quincuagésimo sexto período de sesiones

Quinta Comisión

Tema 17 a) del programa

Nombramientos para llenar vacantes en órganos subsidiarios y otros nombramientos

Nombramiento de miembros de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto

Nota del Secretario General

1. Como se indica en el documento A/56/101, de 26 de junio de 2001, en su período de sesiones en curso la Asamblea General deberá nombrar a seis personas para llenar las vacantes que se producirán en la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto. Los candidatos que sean nombrados desempeñarán sus funciones por un período de tres años que comenzará el 1° de enero de 2002.
2. El nombramiento o la renovación del nombramiento de las personas cuyos nombres figuran a continuación han sido propuestos por sus Gobiernos respectivos:
 - Sr. Soemadi D. M. **Brotodiningrat** (Indonesia);
 - Sr. Michiel W. H. **Crom** (Países Bajos);
 - Sra. Nazareth A. **Incera** (Costa Rica);
 - Sr. Rajat **Saha** (India);
 - Sra. **Sun** Minqin (China);
 - Sr. Juichi **Takahara** (Japón);
 - Sr. Nicholas A. **Thorne** (Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte).
3. A continuación se presentan los currícula vitae de los candidatos.



Soemadi D. M. Brotodiningrat (Indonesia)

Lugar y fecha de nacimiento: Solo (Indonesia), 13 de junio de 1941.

Estudios

Universidad de Gajah Mada; Yogyakarta, Facultad de Ciencias Sociales y Políticas (Relaciones Internacionales).

Institut international d'administration publique, París, Section diplomatique.

Curso intermedio en Servicio Exterior, Yakarta.

Curso superior en Servicio Exterior, Yakarta.

Cargo actual

Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de la República de Indonesia en el Japón y en los Estados Federados de Micronesia, Tokio.

Trayectoria profesional

| | |
|---------------------------|--|
| 1965 | Incorporación al Departamento de Asuntos Exteriores. |
| De 1965 a 1971 | Jefe de Sección del Directorio de Información, Departamento de Asuntos Exteriores. |
| De 1971 a 1975 | Tercer Secretario/Segundo Secretario, Embajada de Indonesia en Bruselas (también acreditado en Luxemburgo y la Comunidad Europea). |
| De 1975 a 1978 | Director Adjunto del Directorio de Relaciones Sociales y Culturales, Departamento de Asuntos Exteriores. |
| De 1978 a 1982 | Primer Secretario/Consejero de la Misión Permanente de Indonesia ante las Naciones Unidas, Nueva York. |
| De 1982 a 1984 | Director Adjunto del Directorio de Cooperación Económica Multilateral, Departamento de Asuntos Exteriores. |
| De 1984 a 1988 | Ministro Consejero de la Misión Permanente de Indonesia ante las Naciones Unidas, Nueva York. |
| De 1988 a 1991 | Director de Cooperación Económica Multilateral, Departamento de Asuntos Exteriores. |
| De 1991 a 1995 | Embajador Extraordinario y Plenipotenciario, Representante Permanente de Indonesia ante las Naciones Unidas y otras organizaciones internacionales, Ginebra. |
| De 1995 a 1998 | Director General de Relaciones Económicas Exteriores, Departamento de Asuntos Exteriores. |
| Desde 1998 hasta la fecha | Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de Indonesia en el Japón y los Estados Federados de Micronesia, Tokio. |

Experiencia laboral**Asuntos administrativos y presupuestarios de las Naciones Unidas**

Miembro de la delegación de Indonesia en la Asamblea General, de 1978 a 1998.

Representante de Indonesia en la Quinta Comisión, de 1978 a 1988.

Vicepresidente de la Quinta Comisión, trigésimo sexto período de sesiones de la Asamblea General, 1981.

Representante de Indonesia en el Comité del Programa y de la Coordinación, de 1978 a 1985.

Vicepresidente del Comité del Programa y de la Coordinación, 1984.

Representante de Indonesia en el Comité de Conferencias, de 1978 a 1982.

Otros órganos de las Naciones Unidas y foros conexos

Vicepresidente de la Segunda Comisión, cuadragésimo período de sesiones de la Asamblea General, 1985.

Miembro de la delegación de Indonesia en diversos períodos de sesiones del Consejo Económico y Social.

Vicepresidente del Consejo de Administración del PNUD, 1987.

Presidente del Comité de Alto Nivel encargado de la cooperación técnica entre países en desarrollo, 1966.

Vicepresidente de la Comisión de Derechos Humanos, 1993.

Miembro de la delegación de Indonesia en diversas reuniones de la UNCTAD.

Miembro de la delegación de Indonesia en diversas reuniones del GATT y la OMC, la OIT, la OMS, la UIT, la OMPI, la FAO y la ONUDI.

Presidente de la Conferencia de Desarme, 1994.

Organizaciones y foros que no forman parte de las Naciones Unidas

Movimiento de los Países No Alineados, Grupo de los 77, Organización de la Conferencia Islámica, Asociación de Naciones del Asia Sudoriental, Consejo de Cooperación Económica en Asia y el Pacífico, Reunión de Países de Asia y Europa, Asociación de Cooperación Regional de los países del Océano Índico, Grupo de los 15.

Presidente del Consejo de Administración del Fondo Común para los Productos Básicos, de 1997 a 1998.

Misiones bilaterales y comisiones mixtas.

Distinciones

Satya Lencana Karya Satya 20°, Indonesia.

Satya Lencana Karya Satya 30°, Indonesia.

Bintang Jasa Utama, Indonesia.

Officier de l'Ordre de Léopold, Bélgica.

Groot Officer in de Orde van Orange-Nassau, Países Bajos.

Michiel W. H. Crom (Países Bajos)

Lugar y fecha de nacimiento: 6 de octubre de 1946, La Haya

Estudios: Maestría en Derecho en la Universidad de Leiden, 1972

Experiencia profesional

De 1972 a 1975 Ministerio de Cultura, Recreación y Bienestar Social, Departamento de Asuntos Internacionales, funciones relacionadas principalmente con la UNESCO y convenciones internacionales.

1974 Miembro de la delegación de los Países Bajos en la Conferencia General de la UNESCO.

De 1975 a 1979 Ministerio de Asuntos Exteriores, Departamento de Organizaciones Internacionales, sección encargada de las cuestiones administrativas y presupuestarias y su coordinación en el sistema de las Naciones Unidas. Responsable de coordinar las cuestiones administrativas y presupuestarias en la Asamblea General, la Quinta Comisión y la Asamblea Mundial de la Salud.

De 1979 a 1986 Ministerio de Asuntos Exteriores, Jefe de Sección, encargado de las cuestiones administrativas y presupuestarias y su coordinación en el sistema de las Naciones Unidas.

De 1976 a 1986 Miembro de la delegación de los Países Bajos en la Asamblea General, representante en la Quinta Comisión.
Miembro de la delegación de los Países Bajos en los comités presupuestarios y administrativos de la FAO, la UNESCO, la ONUDI, la OIT y el OIEA.

De 1978 a 1984 Miembro de la delegación de los Países Bajos en la Asamblea de la OMS.

De 1985 a 1986 Representante de los Países Bajos en el Comité del Programa y de la Coordinación.

De 1987 a 1990 Primer Secretario y Jefe Adjunto de Misión, Embajada de los Países Bajos en Oslo.

De 1990 a 1994 Consejero, Jefe Adjunto de Misión, Embajada de los Países Bajos en Praga.

De 1994 a 1997 Consejero, Jefe Adjunto de Misión, Jefe de la Sección de Cooperación para el Desarrollo, Embajada de los Países Bajos en Bangkok.
Representante Permanente en la Comisión Económica y Social para Asia y el Pacífico (CESPAP). Diversas funciones en la conferencia anual de la CESPAP:
Vicepresidente del Comité de Resoluciones, 1995;

| | |
|---------------------------|--|
| | Presidente del Comité de Resoluciones, 1996; Presidente del Comité Plenario, 1997. |
| 1997 | Segundo semestre: Jefe de la División Política y de Información, Misión de Verificación de la Comunidad Europea en Sarajevo. |
| Desde 1998 hasta la fecha | Consejero de la Misión Permanente de los Países Bajos ante las Naciones Unidas, representante de los Países Bajos en la Quinta Comisión; mientras los Países Bajos integraron el Consejo de Seguridad (en 1999 y 2000), también estuvo a cargo de la gestión cotidiana de la Misión. |

Nazareth A. Incera (Costa Rica)

Miembro de la Comisión de Asuntos Administrativos y de Presupuesto de las Naciones Unidas por el período 1999 a 2001.

Nacida el 18 de julio de 1941 en Costa Rica.

Educación

- | | |
|------|--|
| 1988 | New York University Instituto Multinacional de estudios americanos sobre política americana contemporánea. |
| 1962 | Universidad Sacro Cuore Milán (Italia) Evaluaciones psicológicas. |
| 1963 | University of Southern Mississippi, Administración de empresas. Psicología. |

Experiencia profesional

- | | |
|--------------------|--|
| De 1999 a la fecha | Miembro de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto (CCAAP) |
| De 1999 a la fecha | Asesora en temas de Política Multilateral Ministerio de Relaciones Exteriores |
| De 1996 a 1999 | Embajadora, Misión Permanente de Costa Rica ante las Naciones Unidas |
| De 1996 a la fecha | Embajadora, Misión Permanente de Costa Rica ante las Naciones Unidas Nueva York |
| De 1984 a 1989 | Ministra Consejera, Misión Permanente de Costa Rica ante las Naciones Unidas Nueva York |
| De 1978 a a1983 | Consejera, Misión Permanente de Costa Rica ante las Naciones Unidas Nueva York |
| De 1972 a 1978 | Cónsul, Nueva York |
| De 1967 a 1972 | Cónsul, Milán (Italia) |
| De 1964 a 1967 | Vicecónsul, Milán (Italia) |

Cargos

- | | |
|----------------|--|
| De 1997 a 1999 | Representante de Costa Rica en el Foro del Movimiento de los Países No Alineados, Consejo de Seguridad |
| De 1997 a 1998 | Representante de Costa Rica ante el Consejo de Seguridad (asuntos europeos) |
| De 1997 a 1998 | Vicepresidenta de la Quinta Comisión (asuntos administrativos y de presupuesto) de las Naciones Unidas |

| | |
|----------------|---|
| 1996 | Presidenta del Grupo de los 77 y de China (asuntos de la Quinta Comisión) |
| De 1992 a 1994 | Delegada de Costa Rica ante la Segunda Comisión (asuntos económicos) |
| De 1985 a 1999 | Delegada de Costa Rica ante el Movimiento de los Países No Alineados |
| De 1982 a 1999 | Delegada de Costa Rica ante la Quinta Comisión |
| De 1982 a 1994 | Delegada de Costa Rica ante el Grupo de los 77 |
| De 1982 a 1984 | Delegada de Costa Rica ante la Cuarta Comisión (descolonización) y el Comité de Información |
| De 1972 a 1980 | Delegada de Costa Rica ante el Pleno de la Asamblea General |

Reuniones internacionales

| | |
|------|--|
| 1999 | Delegada de Costa Rica ante la reunión en la Cumbre del Movimiento de los Países No Alineados Cartagena (Colombia) |
| 1997 | Jefa de la delegación de Costa Rica Reunión Ministerial del Movimiento de los Países No Alineados Nueva Delhi |
| 1995 | Delegada de Costa Rica ante la reunión en la Cumbre del Movimiento de los Países No Alineados Cartagena (Colombia) |
| 1994 | Jefa de la delegación de Costa Rica en la Reunión Ministerial del Movimiento de los Países No Alineados Bandon (Indonesia) |

Seminarios

| | |
|------|---|
| 1991 | Instituto de las Naciones Unidas para Formación Profesional e Investigaciones Seminario sobre asuntos internacionales (operaciones de mantenimiento de la paz) |
| 1982 | Banco Mundial y Banco Interamericano de Desarrollo Washington, D.C. |

Idiomas

Español, inglés e italiano (conocimiento práctico)
Francés (conocimiento básico)

Rajat Saha (India)

Fecha y lugar de nacimiento: 28 de agosto de 1949, Calcuta (India).
Títulos académicos: Licenciatura en física por el Scottish Church College, Universidad de Calcuta.
Idiomas: Inglés, bengalí, hindi y bhasa thai.

Experiencia profesional

1977 Ingresó en el Servicio Exterior de la India.
De 1979 a 1981 Tercer/Segundo Secretario de la Embajada de la India en Bangkok. Desempeñó el cargo de Canciller.
De 1982 a 1985 Segundo/Primer Secretario de la Embajada de la India en Seúl. Responsable de las divisiones económica y comercial.
1986 Subsecretario del Instituto de Capacitación del Servicio Exterior.
De 1987 a 1988 Jefe adjunto de Protocolo, Ministerio de Relaciones Exteriores.
De 1988 a 1991 Primer Secretario/Consejero de la Embajada de la India en Berna. Desempeñó el cargo de Canciller y responsable de las divisiones política y consular.
De 1991 a 1993 Consejero de la Embajada de la India en Trípoli. Desempeñó el cargo de Jefe adjunto de la Misión.
1994 Curso de capacitación en el Colegio de Defensa Nacional, Nueva Delhi.
De 1995 a 1996 Director a cargo de la División de Comunicaciones, Ministerio de Relaciones Exteriores, y Oficial Jefe Adjunto de Vigilancia.
De 1996 a 1999 Consejero/Ministro de la Misión Permanente de la India ante las Naciones Unidas; Jefe de la delegación de la India en la Quinta Comisión.
Desde 1999 hasta la fecha Miembro de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto.

Sun Minqin (China)

Fecha y lugar de nacimiento: 31 de mayo de 1953, Shanghai (China).

Educación

- De 1978 a 1979 Estudios de postgrado en la London School of Economics (Reino Unido). Maestría en relaciones internacionales.
- De 1977 a 1978 Estudios de postgrado en el Ealing College of Higher Education (Reino Unido). Maestría en inglés.
- De 1973 a 1977 Estudios de Licenciatura en el Instituto de Estudios Internacionales de la Universidad de Beijing. Maestría en inglés, política e historia, etc.

Experiencia profesional

- Desde 1999 hasta la fecha Consejera de la Misión Permanente de China ante las Naciones Unidas; encargada de los asuntos de la Quinta Comisión.
- De 1994 a 1999 Primera Secretaria y Directora Adjunta de la Primera División, encargada de los asuntos de la Quinta Comisión y del Consejo de Seguridad.
- De 1990 a 1994 Segunda/Primera Secretaria, Oficina del Representante del Grupo Mixto de Enlace Sino-Británico.
- De 1985 a 1990 Tercera/Segunda Secretaria, Departamento de Conferencias y Organizaciones Internacionales, Ministerio de Relaciones Exteriores; encargada de los asuntos de la Quinta Comisión de la Asamblea General de las Naciones Unidas.
- De 1981 a 1985 Agregada de la Embajada de la República Popular China en el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte; encargada de las funciones de secretaría y protocolo.
- De 1979 a 1981 Funcionaria del Departamento de Protocolo del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Participación en conferencias internacionales

Sesiones de la Quinta Comisión de la Asamblea General de las Naciones Unidas en 1987, 1989, 1999 y 2000.

Sesiones del Consejo de Administración de la Comisión de Indemnización de las Naciones Unidas celebradas en Ginebra en 1996 y 1997.

Reunión del Consejo de la Unión Interparlamentaria en 1997.

Reunión Ministerial y Reunión en la Cumbre del Movimiento de los Países No Alineados, 1998.

Reuniones del Comité del Programa y de la Coordinación, 1989, 1998, 1999 y 2000.

Juichi Takahara (Japón)

Fecha de nacimiento

25 de agosto de 1953

Cargo actual

Miembro de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto desde febrero de 2000; Ministro de la Misión Permanente del Japón ante las Naciones Unidas encargado de los asuntos administrativos y presupuestarios desde febrero de 1999; delegado ante la Quinta Comisión desde febrero de 1999; relator del 39º período de sesiones del Comité del Programa y de la Coordinación.

Formación académica

Licenciatura en Derecho por la Universidad de Kioto (Japón), 1977

Experiencia profesional

| | |
|----------------|---|
| De 1996 a 1999 | Jefe Adjunto de Misión, Ministro Consejero de la Embajada del Japón en Singapur. |
| De 1994 a 1996 | Director de la División de Ciencias y Energía Nuclear de la Oficina de Política Exterior del Ministerio de Relaciones Exteriores. |
| 1994 | Asistente superior de la División de Asuntos Generales de la Secretaría del Ministro. Ministerio de Relaciones Exteriores. |
| De 1992 a 1994 | Director Adjunto de la División de Asuntos Financieros (encargado de la planificación y ejecución del presupuesto del Ministerio, incluido el presupuesto de las Naciones Unidas) de la Secretaría del Ministro. Ministerio de Relaciones Exteriores. |
| De 1990 a 1992 | Jefe Adjunto de Misión, Consejero de la Embajada del Japón en Côte d'Ivoire. |
| De 1987 a 1990 | Primer Secretario de la Misión del Japón ante las Comunidades Europeas. |
| De 1985 a 1987 | Director Adjunto de la Segunda División de América Latina y el Caribe de la Oficina de Asuntos para América Latina y el Caribe del Ministerio de Relaciones Exteriores. |
| De 1983 a 1985 | Subdirector de la División de Personal de la Secretaría del Ministro. Ministerio de Relaciones Exteriores. |
| De 1980 a 1983 | División de Desarme de la Oficina para las Naciones Unidas del Ministerio de Relaciones Exteriores. |
| 1980 | Secretaría del Ministro del Ministerio de Relaciones Exteriores. |
| De 1978 a 1980 | Agregado de la Embajada del Japón en Francia. |
| De 1977 a 1978 | Primera División de Europa Occidental de la Oficina de Asuntos de Europa y Oceanía. Ministerio de Relaciones Exteriores. |

Nicholas A. Thorne (Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte)

Fecha y lugar de nacimiento: 31 de marzo de 1948, Margate (Reino Unido).
 Educación: Chatham House Grammar School, Universidad de Westminster, Reino Unido.
 Idiomas de trabajo: Inglés y francés.

Experiencia profesional

De 1971 a 1974 Tercer Secretario, Embajada del Reino Unido en Yaundé. Acreditado en el Chad, el Gabón, Guinea Ecuatorial y la República Centroafricana.

De 1974 a 1978 Representación Permanente del Reino Unido ante las Comunidades Europeas en Bruselas. Responsable de las cuestiones de recursos y financiación de la Comunidad Europea. Representante del Reino Unido en el Comité Presupuestario de la Unión Europea.

De 1978 a 1979 Año sabático en la Universidad de Westminster (dedicado especialmente a cuestiones financieras y normas de contabilidad y auditoría).

De 1979 a 1980 Departamento del Pacífico Meridional del Ministerio de Relaciones Exteriores.

De 1980 a 1983 Primer Secretario, Misión Permanente del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte ante las Naciones Unidas, Nueva York. Encargado de las cuestiones de la Primera Comisión y de ciertas cuestiones tratadas por el Consejo de Seguridad.

De 1983 a 1987 Jefe de Cancillería de la Embajada del Reino Unido en Manila. Encargado de coordinar las cuestiones políticas y comerciales bilaterales generales, incluidos los aspectos financieros.

De 1987 a 1989 Jefe adjunto del Departamento de las Naciones Unidas, Ministerio de Relaciones Exteriores. Encargado de todos los aspectos de la política del Reino Unido en las Naciones Unidas, incluidas las cuestiones financieras, administrativas y de gestión.

De 1989 a 1991 Adscrito a Thorn EMI Plc. (una importante empresa multinacional dedicada a las comunicaciones y a la tecnología avanzada). Encargado de prestar asesoramiento sobre posibles fusiones y adquisiciones en Europa oriental.

De 1991 a 1995 Consejero y Jefe adjunto de Misión, Embajada del Reino Unido en Helsinki. Responsable de cuestiones políticas y comerciales bilaterales.

| | |
|---------------------------------|---|
| Mayo de 1995 | Consejero de la Misión Permanente del Reino Unido ante las Naciones Unidas. Jefe de la delegación del Reino Unido en la Quinta Comisión y en el Comité del Programa y de la Coordinación. |
| Noviembre de 1998 | Elegido miembro de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto. |
| Diciembre de 1998 | Dimitió de su cargo en la Misión del Reino Unido. |
| Enero de 1999 hasta la fecha | Miembro independiente de la Comisión Consultiva en Asuntos Administrativos y de Presupuesto. |
